

SAMSTAG
01
OKTOBER

■ 18:00 Uhr
*Frauenprojektehaus
Weberstr. 8 Tübingen*

INTERNATIONALES TRACHTENFEST – Nur für Frauen

Das internationale Trachtenfest lädt Frauen aus aller Welt ein, sich bei internationaler Musik und Getränken über diese besondere Form der Kleidungs- geschichte auszutauschen.

Um 20 Uhr findet eine Vorführung statt, auf der verschiedene Trachten aus unterschiedlichen Kulturen und Ländern vorgeführt werden.

Veranstalter/in:

Asylzentrum Tübingen und Frauencafé Achtbar

SONNTAG
02
OKTOBER

■ 11:00 Uhr
*An verschiedenen Orten
in der Tübinger Altstadt*

KINDER- UND FAMILIENTAG DES ARABISCHEN FILMFESTIVALS

Der Kinder- und Familientag geht dieses Jahr in die siebte Runde. Es gibt nicht nur Filme, sondern die unterschiedlichsten Kulturangebote von und für Tübinger Kinder und deren Familien. Wir freuen uns, viele Tübinger Institutionen und Vereine für unseren Tag gewonnen zu haben, um gemeinsam ein Fest der Kultur(en) zu feiern.

Infos zum Programm unter: www.arabisches-filmfestival.de

Alle Angebote ohne Eintritt!

Veranstalter/in:

Verein Arabischer Studenten und Akademiker

DONNERSTAG
06
OKTOBER

■ 15:30 – 17:00 Uhr
*Familienbildungsstätte
Christophstr. 10 Tübingen*

SCHNUPPERTERMIN: Sprache, Spiel Und Spaß

Für Mütter und deren Kinder zwischen 2 und 6 Jahren zur Förderung des Spracherwerbs und der Integration: gemeinsam sprechen, singen, spielen, basteln, sich bewegen.

Veranstalter/in:

Familienbildungsstätte Tübingen

MONTAG
10
OKTOBER

■ 19:00 – 21:00 Uhr
*Hirsch-Begegnungsstätte E.V.
Cafeteria im 2. Stock, Hirschgasse 9 Tübingen*

DIE KURDISCHE GESCHICHTE UND KULTUR – Ein Informations- und Begegnungsabend

Die Veranstaltung informiert über Wurzeln, Geschichte und Alltagsleben des kurdischen Volkes.

Vertreter des Vereins greifen aktuelle Themen auf, indem sie die Interessen von Parteien und Gruppierungen erläutern. Der Abend soll Raum bieten für den Kontakt mit jungen Kurdinnen und Kurden und ihre Wünsche für ihre Zukunft.

Veranstalter/in:

Jugendmigrationsdienst und
Demokratisches Kurdisches Gesellschaftszentrum Rt/Tü e.V.

SONNTAG
16
OKTOBER

■ 11:00 Uhr
*Katholische Kirche St. Johannes
Froschgasse 4 Tübingen*

INTERKULTURELLER KATHOLISCHER GOTTESDIENST mit anschließendem Fest

Gottesdienst der kath. Gemeinden in sieben verschiedenen Muttersprachen (Deutsch, Eritreisch, Italienisch, Kroatisch, Polnisch, Spanisch, Ukrainisch) und anschließendes Essen.

Veranstalter/in:

Katholische Kirche Tübingen

Mehr Informationen unter
www.interkulturellewoche.de
www.tuebingen.de/iwo

Impressum und Kontakt

Arbeitskreis Interkulturelle Woche Tübingen.
c/o Diakonisches Werk, Jugendmigrationsdienst im Landkreis Tübingen,
Hechingerstr. 13, 72072 Tübingen
gieseler.diakonie@evk.tuebingen.org
mihriban.sahin@tuebingen.de

Flyer Layout und Satz

Mehmet Ünver (Demokratisches Kurdisches Gesellschaftszentrum Reutlingen/Tübingen e.V.),
Mihriban Sahin (Gleichstellung und Integration, Universitätsstadt Tübingen)

Fotonachweis

www.interkulturellewoche.de
www.tuebingen.de/Bilder/wochenmarkt_blick_vom_rathaus_metz_3000.jpg



VIelfalt. Das Beste gegen Einfalt.

Interkulturelle Woche vom 25. September bis 2. Oktober **2016** in Tübingen



SONNTAG
25
SEPTEMBER

■ 14:00 - 18:00 UHR
Marktplatz, Tübingen

GEMEINSAM FEIERN – Auftrittsfest der Interkulturellen Woche Tübingen

Unter dem Motto „Vielfalt. Das Beste gegen Einfalt“ findet die bundesweite interkulturelle Woche 2016 statt. Nach dem Auftakt mit dem **Interkulturel- len Orchester** der Musikschule Tübingen und einem Grußwort der Gleich- stellungs- und Integrationsbeauftragten **Luzia Köberlein** präsentieren sich von 14 bis 18 Uhr Vereine, Einrichtungen und gestalten gemeinsam das Pro- gramm mit Ausstellungen, Musik, Infoständen, Tänzen, uvm. Unter anderem mit dem **Chor Katjuscha**, dem Kinderprogramm der **Bam-Bam-Band** und einer Mitmach-Jamsession von **Folklang**. Wer mitmachen will bringt ein akustisches Instrument und/oder seine/ihre Stimme mit. Außerdem eine Pos- ter-Ausstellung zu den Ergebnissen aus dem BMBF Forschungsprojekt CarEMi der Universität Tübingen und internationale Speisen.

Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung im Gemeindehaus Lamm am Marktplatz statt.

Zum Fest laden ein:

Arabisches Filmfestival, Arbeitsgemeinschaft Christlicher Kirchen (ACK), Asyl- zentrum, Caritas, Diakonie, Demokratisches Kurdisches Gesellschaftszentrum, Stadtbücherei und Fachbereich Kunst und Kultur der Universitätsstadt Tübin- gen, InFö e.V., Familienbildungsstätte, Frauencafé Achtbar, Jugendmigrations- dienst, Tübinger Integrationsbeirat, Katholische Kirche Tübingen, Maskara Theater / Hölderlin-Gesellschaft, Russischer Kulturverein Integration und Kul- tur, Stabsstelle Gleichstellung und Integration der Universitätsstadt Tübingen, ttg Team Training, TÜBis, Ukrainischer Verein Tübingen e.V., Unabhängige Pa- tientenberatung Tübingen, CarEMi-Forschungsprojekt des Instituts für Sozio- logie der Universität Tübingen, Volkshochschule Tübingen e.V.

SONNTAG
25
SEPTEMBER

■ 09:00 - 13:00 UHR + 14:00 - 18:00 UHR
*Janusz-Korczak-Weg 1
72072 Tübingen*

INTEGRATION – Mal lustig, mal traurig

Der Bürgertreff Nase und der Russische Kulturverein Integration und Kultur e.V. Tübingen laden ein zu einer interkulturellen Begegnung mit gemeinsamem Frühstück und Gestaltung von Collagen. Auf Papier bringen die TeilnehmerIn- nen ihre Erfahrungen mit Integration zum Ausdruck. Max.16 Personen können teilnehmen.

Die Collagen werden dann auf dem Marktplatz ab 14:00 Uhr zum Auftaktfest ausgestellt.

Anmeldung unter: nase@mbh-jugendhilfe.de

SONNTAG
25
SEPTEMBER

■ 10:45 Uhr
*Kath. Kirchengemeinde St. Michael
Hechinger Strasse 45 Tübingen*
**ÖKUMENISCHER GOTTESDIENST
ZUM TAG DES FLÜCHTLINGS**

Veranstalter/in: Arbeitsgemeinschaft Christlicher Kirchen

SONNTAG
25
SEPTEMBER

■ 16:00 Uhr
*Im Garten des Hölderlin Turms
Bursagasse 6 Tübingen*
**„LIMPO, DER PINGUIN OHNE FRACK“.
Ein Schauspiel für Kinder und
Erwachsene**

Klein, arm und ohne Frack verabschiedet sich der junge Pinguin Limpo von seinen lieben Eltern und wagt sich in den Norden. Mutig und zuversichtlich übersteht er große Abenteuer. Mal poetisch, mal komödiantisch greift das Stück aktuelle Thematiken unserer multikulturellen Gesellschaft auf und zeigt uns, dass die anderen gar nicht so anders sind. Das Theaterstück bietet Kindern, die die deutsche Sprache nicht perfekt beherrschen einen sinnlichen Zugang zur Sprache.

Eintrittspreise: 7 € Erwachsene/ 6 € Kinder bis 16 Jahre.
Eintritt frei für Geringverdiener, Hartz4-Empfänger/innen.
Veranstalter/in: Masckara Theater, Hölderlin Gesellschaft

DIENSTAG
27
SEPTEMBER

■ 14:30 - 15:30 Uhr
*Familienbildungsstätte, Raum 006
Hechingerstr. 13 Tübingen*
**SCHNUPPERTERMIN:
Fit und Fun für die Familie**

Ein Gesundheits- und Bewegungsangebot für Frauen mit Migrationshintergrund.
Veranstalter/in: Familienbildungsstätte Tübingen

DIENSTAG
27
SEPTEMBER

■ 16:00 - 20:00 Uhr
*Atelier
Lange Gasse 62 Tübingen*
**MALEN
AUF STOFF UND SEIDE**

Workshop für Erwachsene mit und ohne Vorkenntnisse.
Anmeldung und Info: Atelier Lange Gasse 62, Tel: 07071/9209160

Veranstalter/in:
Ukrainischer Verein Tübingen e.V.

DIENSTAG
27
SEPTEMBER

■ 16:00 - 21:00 Uhr
*Raum Kulturamt
Nonnengasse 19 Tübingen*
**KRIEG IM NAHEN OSTEN –
Folgen für die Kurden**

Panel mit Schriftsteller/innen und Journalist/innen zur Situation der Kurden.
Ohne Anmeldung. Eintritt frei.
Veranstalter/in:
Demokratisches kurdisches Gesellschaftszentrum Rt/Tü e.V.

DIENSTAG
27
SEPTEMBER

■ 18:00 Uhr
*Asylzentrum
Neckarhalde 40 Tübingen*
**GEMEINSAM DAS NEUE DOMIZIL
NECKARHALDE 40 FEIERN**

Wir freuen uns über unsere neue Bleibe und möchten gerne im Rahmen der Interkulturellen Woche viele Menschen zu Begegnung, Musik und internationalem Essen einladen.

Veranstalter/in: Asylzentrum Tübingen e.V.

MITTWOCH
28
SEPTEMBER

■ 15:00 Uhr
*ttg Team Training
Ulrichstrasse 1 Tübingen*
OFFENE WERKSTATT

Schauen sie sich unsere Lehrwerkstatt an, probieren Sie alles aus und nehmen Sie mit uns einen Imbiss.

Veranstalter/in:
ttg Team Training GmbH

DONNERSTAG
29
SEPTEMBER

■ 09:00 - 12:00 Uhr
*Familienbildungsstätte, Raum 006
Hechingerstr. 13 Tübingen*
**SCHNUPPERTERMIN:
Familie, Alltag und ich**

Ein Projekt für Frauen mit Migrationshintergrund.
Nähen, Erfahrungsaustausch, offene Gespräche.

Veranstalter/in:
Familienbildungsstätte Tübingen

DONNERSTAG
29
SEPTEMBER

■ 16:30 - 18:00 Uhr
*VHS Tübingen, im Raum 110
Katharinenstr. 18 Tübingen*
**ITALIENISCH LERNEN AN DER VHS –
Fare bella figura in Italia**

Chiara Panicucci gibt Ihnen einen kleinen Einblick in die Konversationskurse der vhs Tübingen. Sie erhalten viele Informationen über die kulturellen Eigenheiten des Bel Paese und erfahren einiges über die Fettnäpfchen, die Sie schon immer vermeiden wollten, aber vielleicht noch gar nicht kannten! Benvenuti!
Veranstalter/in: VHS Tübingen e.V.

DONNERSTAG
29
SEPTEMBER

■ 20:30 - 22:00 Uhr
*VHS Tübingen, im Saal
Katharinenstr. 18 Tübingen*
**KIZOMBA –
Afrikanischer Paartanz**

Kizomba ist ein sehr sinnlicher Paartanz aus Angola und Cape Verde, der seit einigen Jahren mehr und mehr begeisterte Anhänger/innen weltweit findet. Der Rhythmus variiert von langsamen und romantischen Klängen bis hin zu kräftigen Beats.

ohne Anmeldung, ohne Gebühr.
Veranstalter/in: VHS Tübingen e.V.

FREITAG
30
SEPTEMBER

■ 14:00 - 17:00 Uhr
*VHS Tübingen, Raum 306
Katharinenstr. 18 Tübingen*
**„ICH KANN NICHT ZEICHNEN“
Zeichnen-Workshop**

Sie glauben, dass Sie kein Talent zum Zeichnen haben und würden es doch gerne können? In diesem Workshop bekommen Sie Mittel an die Hand, um die Dinge naturgetreu aufs Blatt zu bringen. Durch Übungen, die Spaß machen und den Einsatz von einfachen Hilfsmitteln erleben Sie nach kurzer Zeit zeichnerische Erfolgserlebnisse.

Ohne Gebühr
Anmeldung: deutsch@vhs-tuebingen.de

FREITAG
30
SEPTEMBER

■ 16:45 - 17:45 Uhr
*Familienbildungsstätte,
Christophstr. 10 Tübingen*
**OFFENER INTERKULTURELLER
MUSIK-TREFF**

Für Mütter, Väter und deren Kinder zwischen 2 und 6 Jahren. Gemeinsam machen wir unsere ersten spielerischen Erfahrungen mit Musik, Rhythmus, Tanz und Bewegung aus aller Welt.

Veranstalter/in: Familienbildungsstätte Tübingen

FREITAG
30
SEPTEMBER

■ 14:30 Uhr
Rathaus, Tübingen
**Fachveranstaltung „VIELFALT IN DER
SCHULE GEMEINSAM GESTALTEN“ des
Interkulturellen Netzwerks Elternbildung
Tübingen (INET)**

Prof. Dr. Mechthild Gomolla spricht zu „Bildungserfordernissen in der Migrationsgesellschaft“. Anschließend führen wir Gespräche mit verschiedenen Gästen zur Interkulturellen Öffnung von Schulen.

Eintritt frei, ohne Anmeldung
Veranstalter/in: Stabsstelle Gleichstellung und Integration,
Universitätsstadt Tübingen

FREITAG
30
SEPTEMBER

■ 16:00 - 18:00 Uhr
*Stadtbücherei
Nonnengasse 19 Tübingen*
**INTERKULTURELLES VORLESEFEST
FÜR KINDER**

Das LESE-HAUS lädt gemeinsam mit vielen Tübinger Kulturvereinen zu einem interkulturellen Familienfest in die Stadtbücherei ein.

LesepatInnen lesen in der Muttersprache und in deutscher Sprache kurze Kindergeschichten vor.

Veranstalter/in: Stadtbücherei Tübingen

FREITAG
30
SEPTEMBER

■ 18:00 Uhr
*Ratssaal
Rathaus Tübingen*
**VERLEIHUNG DES TÜBINGER
INTEGRATIONSPREISES**

Der Tübinger Integrationspreis honoriert das Engagement von Verbänden, Vereinen, Initiativen, Schulen, Kindertagesstätten und Firmen, die sich für gleichberechtigte Teilhabechancen einsetzen.

Er wird gestiftet von der Kreissparkasse Tübingen, der Stadtwerke Tübingen GmbH, der Walter AG und der Universitätsstadt Tübingen. Eintritt frei, ohne Anmeldung.

Programmpunkte:

- Begrüßung: Oberbürgermeister Palmer
- Festrede: Landtagspräsidentin Muhterem Aras
- Poetry Slam: Harry Kienzler und Philipp Multhaupt
- Musik: Nei

Mehr dazu unter: www.tuebingen.de/integrationspreis

Veranstalter/in: Stabsstelle Gleichstellung und Integration,
Universitätsstadt Tübingen